

8. Såfremt yderligere afklaring er påkrævet, skal mødet mellem de kontraherende stater eller det særlige møde mellem de kontraherende stater med et flertal af de kontraherende stater, der er tilstede og deltager i afstemningen træffe beslutning om en undersøgelsesmission og fastlægge dens mandat. Den stat, som anmodningen er rettet til kan når som helst indbyde en undersøgelsesmission til sit territorium. En sådan mission finder sted uden at et møde mellem de kontraherende stater eller et særligt møde mellem de kontraherende stater har truffet beslutning om at give en sådan mission myndigelse. Missionen, omfattende indtil 9 eksperter udpeget og godkendt i henhold til stk. 9 og 10, kan indsamle yderligere oplysninger på stedet eller andre steder i direkte tilknytning til det rejste spørgsmål om overholdelse under den stats jurisdiktion eller kontrol, som anmodningen er rettet til.

9. FN's generalsekretær skal opstille en ajourført fortegnelse indeholdende navne, nationalitet og andre relevante oplysninger om kvalificerede eksperter, som de kontraherende stater har tilvejebragt og underrette alle kontraherende stater om fortegnelsen. Enhver ekspert optaget på fortegnelsen skal anses som udpeget til deltagelse i alle undersøgelsesmissioner, medmindre han skriftligt afvises af en kontraherende stat. I tilfælde af afvisning skal eksperter ikke deltage i undersøgelsesmissioner på territorium eller andre områder under den afvisende stats kontrol eller jurisdiktion, forudsat at erklæring om afvisning er afgivet forud for udpegningen af eksperter til sådanne missioner.

10. Efter modtagelsen af en anmodning fra mødet mellem de kontraherende stater eller et særligt møde mellem de kontraherende stater skal FN's generalsekretær, efter konsultationer med den kontraherende stat, til hvilken anmodningen er rettet, udpege medlemmerne af missionen, herunder dens leder. Statsborgere fra kontraherende stater, der anmoder om undersøgelsesmissionen eller er direkte berørt af den, skal ikke udpeges som deltagere i missionen. Medlemmerne af undersøgelsesmissionen skal nyde privilegier og immuniteter i henhold til artikel VI i den af de Forenede Nationers Plenarforsamling den 13. februar 1946 godkendte almindelige Konvention om de Forenede Nationers Rettigheder og Immuniteter.

8. If further clarification is required, the Meeting of the States Parties or the Special Meeting of the States Parties shall authorize a fact-finding mission and decide on its mandate by a majority of States Parties present and voting. At any time the requested State Party may invite a fact-finding mission to its territory. Such a mission shall take place without a decision by a Meeting of the States Parties or a Special Meeting of the States Parties to authorize such a mission. The mission, consisting of up to nine experts, designated and approved in accordance with paragraphs 9 and 10, may collect additional information on the spot or in other places directly related to the alleged compliance issue under the jurisdiction or control of the requested State Party.

9. The Secretary-General of the United Nations shall prepare and update a list of the names, nationalities and other relevant data of qualified experts provided by States Parties and communicate it to all States Parties. Any expert included on this list shall be regarded as designated for all fact-finding missions unless a State Party declares its non-acceptance in writing. In the event of non-acceptance, the expert shall not participate in fact-finding missions on the territory or any other place under the jurisdiction or control of the objecting State Party, if the non-acceptance was declared prior to the appointment of the expert to such missions.

10. Upon receiving a request from the Meeting of the States Parties or a Special Meeting of the States Parties, the Secretary-General of the United Nations shall, after consultations with the requested State Party, appoint the members of the mission, including its leader. Nationals of States Parties requesting the fact-finding mission or directly affected by it shall not be appointed to the mission. The members of the fact-finding mission shall enjoy privileges and immunities under Article VI of the Convention on the Privileges and Immunities of the United Nations, adopted on 13 February 1946.